

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1976 Nr. 14

A. TITEL

*Internationaal Verdrag betreffende het vervoer van reizigers
en bagage per spoorweg (CIV), met Bijlagen;
Bern, 7 februari 1970*

B. TEKST

De tekst van het Verdrag, met Bijlagen, is geplaatst in *Trb.* 1970, 173.

C. VERTALING

Zie *Trb.* 1975, 4. In deze vertaling is in artikel 19, par. 2 het teken ¶ weggefallen; voorts dienen in artikel 64, par. 3, geschrapt te worden de artikelen 6, 34, 38, 39, 41, 47, 53 en 56.

D. PARLEMENT

Zie *Trb.* 1974, 94.

E. BEKRACHTIGING

Zie *Trb.* 1974, 94 en *Trb.* 1975, 4.

Behalve de aldaar genoemde hebben nog de volgende Staten een akte van bekrachtiging nedergelegd bij de Zwitserse Regering:

Finland	23 december 1974
Irak	7 februari 1975
Marokko	9 mei 1975

F. TOETREDING

Zie *Trb.* 1974, 94 en *Trb.* 1975, 4.

G. INWERKINGTREDING

Zie *Trb.* 1974, 94.

J. GEGEVENS

Zie *Trb.* 1970, 173, *Trb.* 1974, 94 en *Trb.* 1975, 4.

Voor het op 7 februari 1970 te Bern tot stand gekomen Internationaal Verdrag betreffende het goederenvervoer per spoorweg (CIM), met Bijlagen, zie ook *Trb.* 1976, 13.

Tijdens de van 11 tot 13 november 1975 te Bern gehouden diplomatieke Conferentie is in overeenstemming met artikel 54 juncto Bijlage I van het Verdrag de Commissie van Beheer voor de periode 1976-1980 benoemd.

Tevens heeft de Conferentie besloten de maximumtarieven per kilometer voor de bijdragen van de Verdragsluitende Staten in de kosten van het Centraal Bureau vast te stellen op 7 Zwitserse frank.

Uitgegeven de dertigste januari 1976.

De Minister van Buitenlandse Zaken,
M. VAN DER STOEL.